

HIV jista' jidhol fil-gisem minn ulcéri, qatghat u selhiet fil-gilda, minn membrani mukuži bhal dawk ta' gólg-warrani u l-vaġina jew minn infezzjonijiet. Hemm diversi modi li permezz tagħhom dan jista' jsir:

Kuntatt sesswali ma' persuni infettati: Sess anali u vaġinali bla kondom ma sieheb/sieħba infettati. Sess orali huwa inqas riskjuż minn sess anali u vaġinali mhux protett imma ir-riskju mhux nul. Ir-riskju li tinfetta ruhek bl-HIV huwa ikbar meta il-persuna tkun qed tagħti sess orali milli meta tirċievi sess orali. Ir-riskju li tinfetta ruhek bl-HIV huwa ikbar meta il-persuna taqħti s-sess orali għandha qatħaq jew selħiet fil-halq jew fil-gerżuma jew jekk il-persuna li qed tirċievi is-sess orali tiġekola fil-halq tal-persuna li qed tagħmel is-sess orali jew għandha infezzjonijiet sesswali oħrajn.

Tislif ta' labar, siringi u apparat lehor li jintużaw waqt it-teħied ta' droga ma' xi persuna/i li huma infettati: dan jista' jwassal għal espożizzjoni għad-demm tal-persuna infettata. Jekk ammont suffiċċenti ta' demm infettat jidhol fil-gisem, I-HIV tista' tiġi trasmessa.

Trasmissjoni mill-omm għat-tarbija: it-tarbija tista' takwista I-HIV mingħand l-omm qabel u waqt il-hlas jew waqt it-treddih wara l-hlas. Ir-riskju ta' din it-trasmissjoni jonqos meta wieħed jieħu it-trattament anti-virali waqt it-tqala u l-hlas. Meta l-omm jkollha ammont ta' virus fid-demm għoli jista' jkun hemm bżonn ta' ċesarja biex tnaqqas ir-riskju ta' trasmissjoni lit-tarbija u li l-omm ma treddax wara twelid.

Sinjalji u sintomi

Inizjalment xi hadd infettat bl-HIV jista' ma juriex l-ebda sintomu. Jekk ikun hemm xi sintomi, dawn jistaw ikunu:

- ▶ Telf ta' piżżeen
- ▶ Dijarea
- ▶ Raxx tal-ġilda speċjalment fuq il-wiċċ, genitali jew il-warriġi żieda fl-ulcéri ikkawżati mill-Herpes jew infezzjonijiet bhal traxx fil-halq u l-ġenitali
- ▶ Gharaq bil-lejl
- ▶ Ghajja
- ▶ Nawżeja u telf ta' aptit
- ▶ Glandoli limfatiċi minfuhi fl-ghoñq, zaqq jew taht l-idejn
- ▶ Disturbi tal-influwenza.

L-uniku mod li tkun tafjekk intix infettat bl-HIV huwa li tagħmel it-testijiet.

Kif tista' tipprevjeni I-HIV?

Bhalissa ma hemm ebda tilqima kontra I-HIV. Madankollu, hemm modi biex jippreveni I-infezzjoni tal-HIV. Interventi effettivi ta' prevenzjoni tal-HIV jinkludu:

- ▶ Astinenza minn sess
- ▶ Tkun lejali lejn is-sieħeb/sieħba tiegħek
- ▶ Użu ta' kondoms konsistenti u korretti
- ▶ Evita tislif ta' labar: jeżistu programmi ta' tilbdil ta' labar għal persuni li jużaw id-droga biex jevitaw trasmissjoni tal-HIV billi jipprovd u labar nodfa u r-rimi ta' dawk użati f'recipjenti apposta.
- ▶ Ghamel test tal-HIV & fitteż il-kura kmieni biex nipprevjen aktar hsara lis-sistema immunitarja.

Trattament għal-HIV

Tobba speċjalisti jippreskrivu medicini antiretrovirali li jgħinu jnaqqsu l-hsara li ssir mill-infezzjoni tal-HIV billi jnaqqsu it-tagħbija virali u jiżdied in-numru ta' celluli CD4 T li jgħinu lis-sistema immunitarja tiġgieled kontra I-infezzjonijiet opportunistici. Huwa ta' importanza kbira li jitiegħu l-mediċini kif preskritti u regolarmen biex is-sistema ta' trattament tinżamm ta' 'success' u li tipprevjen I-virus milli jsiru reżistenti għall-mediċini. Sapport soċċjali u emozzjonalni huwa wkoll importanti biex tħalli persuni jghixu bl-HIV u jagħmlu l-ahjar minn hajjithom. Huwa importanti wkoll li tittikkel dieta bilanċċata, isir eżerċizzju regolari, waqfiex mit-tippi u evitat il-konsum eċċessiv ta' alkohol.

Wieħed jista' jikseb I-ghajjnuna

GU Klinik	21 227981
Detox	2388 5300
Direttorat għal Promozzjoni tas-Sahha u I-Prevenzjoni tal-Mard	2326 6000
Medical Outpatients 1 (MOP1)	2545 7450/7451



**Direttorat għall-Promozzjoni
tas-Sahha u Prevenzjoni tal-Mard**

5B, The Emporium, Triq C. De Bructeroff, Msida MSD 1421 Malta.
Tel: 2326 6000, Fax: 2326 6104, www.health.gov.mt

Tagħrif miġbur minn Ms Joanne Farrugia
Disinn ta' Stefan Attard

HIV



HIV can enter the body through open cuts, sores or breaks in the skin; through mucous membranes, such as those inside the anus or vagina or through direct injection. There are several ways by which this can happen:

Sexual contact with an infected person: Anal or vaginal intercourse without a condom with an infected partner/s. Even though unprotected oral sex is less risky than unprotected vaginal and anal sex, the risk is not zero. The risk of acquiring HIV infection is greater for the person giving oral sex rather than the person receiving oral sex. The risk of acquiring HIV increases when the person performing oral sex has cuts or sores around or in their mouth or throat, if the person receiving oral sex ejaculates in the mouth of the person performing oral sex; or if the person receiving oral sex has another Sexually Acquired Infection.

Sharing needles, syringes or other injection equipment with someone who is infected. This can lead to exposure to an infected person's blood. If sufficient infected blood enters one's body, HIV is likely to be transmitted.

Mother-to-child transmission. A baby can acquire HIV from an infected mother before or during birth, or through breastfeeding after birth. However the risks of mother-to-child transmission of HIV can be reduced by the appropriate use of HIV treatment; by having; and by not.

What are the signs and symptoms of HIV?

Initially, someone infected with HIV may show no symptoms. If any symptoms are present they may include:

- weight loss
- diarrhoea
- skin rashes, especially on face, genitals or anus
- increase in herpes ulcers or thrush infections in your mouth and genitals
- night sweats
- tiredness
- nausea or loss of appetite
- swollen lymph glands in the neck, groin or armpits
- flu-like illness.

The only way to know if you are infected with HIV is to get tested.

How can you prevent HIV?

There is currently no vaccine for HIV. However, there are ways to prevent HIV infection. Effective HIV prevention interventions include:

- Abstain from sex
- Be faithful
- Use condoms consistently and correctly
- Avoid sharing of needles: needle exchange programmes can help to prevent HIV transmission among drug users by providing clean needles and disposing of used ones in specific recipients.
- Do an HIV test & seek early health care: get early treatment to prevent further damage to the immune system.

Treatment for HIV

Specialist physicians prescribe antiretroviral drugs which help slow down the effects of HIV infection by reducing the viral load and increasing the number of CD4 T-cells which help the immune system fight against opportunistic infections. It is of great importance to take the medications as prescribed and regularly to maintain a successful treatment regimen and to help prevent the virus from becoming resistant to the drugs. Social and emotional support is also important to help persons live with HIV and make the best out of their lives. It is also important to eat a balanced diet, exercise regularly, stop smoking and avoid excessive alcohol consumption.

Where to go for help

GU clinic on	21 227981
Detox on	2388 5300
Directorate of Health Promotion and Disease Prevention	2326 6000
Medical Outpatients 1 (MOP1)	2545 7450/7451



**Health Promotion & Disease
Prevention Directorate**

5B, The Emporium, C. De Brocktoff Str., Msida MSD 1421 Malta.
Tel: 2326 6000, Fax: 2326 6104, www.ehealth.gov.mt

Information compiled by Ms Joanne Farrugia
Design by Stefan Attard

HIV

